

apoyo urbano

participatory urban planning and land management

ANALYSIS AND PARTICIPATORY LAND MANAGEMENT: TOOLS FOR LOCAL DEMOCRATIC GOVERNMENT

A methodology to accompany consensual public decisions, sustainable spatial projects and the strengthening of local competencies.

This document was conceived by:

Silvia Rosales-Montano is a Salvadoran socioeconomist and urban planner, doctor in Transport Economy and Land Use Zoning. She is president of the non-profit Apoyo Urbano and also works for the Urban Planning Agency of Greater Lyon in France, where she develops urban research and societal perspectives applied to the development of public policies and to metropolitan and local planning. At the same time, she works as an international consultant in these fields. She has professional experience in all of Central America, Mexico, Colombia, Peru and Argentina, as well as in Vietnam, China, and Chad. She is the president of CITES (Solidary Cities and Territories) in El Salvador, and is a member of the Central American citizens' initiative "Central American Observatory of Land Use Zoning Policies."

With the support of:

Magali Queyranne holds a B.A. in Land Use Zoning and Planning, with training in France as a sociologist. She works as a consultant with Apovo Urbano. As such she has worked on transport and mobility in the metropolitan area of Los Altos in Guatemala. She has also worked on global urban analysis for the revitalization of the Concepción Las Lomas-Guatemala City area, with the collaboration of the INDIS Institute at Landivar University. She is currently in charge of the Housing Department at the Santa Tecla City Hall in El Salvador. She monitors projects in Suchitoto, San Juan Opico (El Salvador), and Siguatepeque (Honduras). She is also a researcher for CITES (Solidary Territories).

Photos of Central America courtesy of Dr. Silvia Rosales-Montano

CREDITS

Publication coordinator

Dr. Silvia ROSALES-MONTANO

Main editors

Dr. Silvia ROSALES-MONTANO, with the support of Magali QUEYRANNE

Direct and indirect collaborators

Mgr. A. ABBEG, Ing. D. AUDRIC, Lic. L. CARDENAS, Ing. Mgr. L. DENOS, Arq. A. DUROUX, Dr. C. HARZO, Ing. J. JACOTOT, R. JESSEL, Ing. Arq. E. LAJUS, Dr. C. MAUCO, Arq. Ing. M. MARTEL, Arq. F. MONTMARTIN, Arq. A. PERRET, Arq. Ing. O. PICHOD, Ing. Mgr. J. REBOUILLAT, Mgr. M. P. SANCHEZ, Arq. L. TORLAND.

Layout and design

Marion GUINET, Architect.

Printing supported by



Distribution:

F&G Editors
www.fygeditores.com
informacion@fygeditores.com

All rights reserved © Apoyo Urbano

83, Cours Vitton 69006 Lyon, France www.apoyourbano.org apoyo.urbano@wanadoo.fr

PREFACE

Managing urban growth and sustainable land use zoning in Europe as well as in Latin America is one of the main challenges in contemporary public policy. These challenges cannot be faced without a wide participatory process that responds to the most urgent short-term needs and to the collective building of future land.

Within this context, the Office of Global Economy and Development Strategies of the French Ministry of Foreign and European Affairs supports the extensive circulation of this innovative methodological document. The approaches used by the Franco-Latin American organization Apoyo Urbano allow for a permanent dialogue between all actors implicated in the building of local, regional and national "territories." Through the analyses and local practices tackled in the book, one finds the European Charter of Cooperation's general principles as they relate to fostering local governance. This is something that France has especially supported.

The contributions found in this document have the following objectives: to allow for the social and political building of a coherent and prospective territorial focus in local development, to reinforce local capacities, and to create and consolidate a continual learning process and a dynamic exchange of experiences.

These focuses are favorable to local governance and to creating a real sense of responsibility for public management among citizens and local authorities.

The proposed methodology in this document contributes to the strengthening of local democratic governments. On one hand, it consolidates the legitimacy of local authorities in the management of communal goods, and on the other, it supports the active participation of civil society in the process of democratic building of spaces for living and working. All this requires a growing involvement from residents and other local actors in the creation and evaluation of public policies and spatial projects.

It is interesting to note that the contents of this document are guided by a *social* focus; the same can be said about the fight against poverty and socio-economic/spatial inequalities.

For all this, we wish for the widest circulation of this document so that it can foster democratic governance, a key factor in sustainable human development.

Serge Tomasi

Director
Office of Global Economy and Development Strategies
French Ministry of Foreign and European Affairs

TABLE OF CONTENTS

Preamble	9	p. 7
Part I		
	participation in planning, zoning and land management, between onal tendencies and Latin American specificities	p. 9
	development of citizens' participation in France and Latin America, competence with multiple objectives	p. 10
A.	In France, multiple forms of citizens' participation are becoming institutionalizat different regional levels	
В.	In Latin America, citizens' participation is slowly becoming institutionalized within complex political and territorial contexts	p. 17
	entral America, "citizens' participation" is coupled with democratization entralization	
A.	"Citizens' participation" in municipal management: the development of a stro legal mark	
В.	"Citizens' participation" in zoning and land development proposals: Does this mean the strengthening of institutionalization?	
Part II		
	, planning and participatory urban management: A process and tool for tic governability	o. 35
	m reference terms to project management: a participatory democratic	p. 36
A.	Organizing an interactive and proactive process	р. 36
B.	Citizens' participation in analysis and urban management: a complex but essential challenge	p.38

	e participatory investigative phase: the challenge of coherence and bility in urban management	p. 42
A.	In this phase one must explore the social and territorial coherence of the de and the projects, as well as their sustainability	
В.	The building of a "territorial image" facilitates the realization of a pre-diagnosthat is adapted to the situation	
C.	The pre-diagnosis: An important element for conceiving a hierarchical diagnosis	p. 54
D.	The diagnosis: A process of investigation and strategic analysis	p. 60
	e Planning and design phase: The democratic concretization of a desire	
A.	From diagnosis to formulating scenarios: A key step in planning and urban management	p. 68
В.	Formulating objectives: A challenge of coherence	p. 70
C.	Elaborating "scenarios:" Collective building of desired futures	p. 73
D.	The consensual option of a "territorial project" scenario: The measure of governability	p. 81
E.	The design of the "plan" or the "project:" A continuous process of social involvement	p. 83
II. 4 - The	e implementation and participatory management phase: A challenge to a desired future	p. 90
A.	From communicating about the chosen plan or project to observing its implementation	p. 90
В.	Communicating "towards the outside:" An essential effort to enrich the consensual decision	p. 92
C.	Implementing also means anticipating changes, and evaluating and adaptin response	
D.	Prolonging the participative system and consolidating the continual building governability	
Bibliogra	aphyp	. 107

ANALYSIS AND PARTICIPATORY LAND MANAGEMENT: TOOLS FOR LOCAL DEMOCRATIC GOVERNMENT

Author: Silvia Rosales Montano Published by: Apoyo Urbano ISBN# 978-99939-84-11-5 US \$30.00 / Quetzals 160.00

FOR REQUESTS, PLEASE CONTACT

pedidos@fygeditores.com

F&G EDITORES / F&G LIBROS DE GUATEMALA

31 avenida "C" 5-54, zona 7 Colonia Centro America, 01007 Guatemala, Guatemala

Telephone: (502) 2439-8358

(502) 5406-0909

Fax: (502) 2439-8358

Mailing conditions: Listing price does not include shipping

Payment: We accept credit cards, Western Union money transfers, international bank transfers, and US\$ checks made out to F&G Editores.

www.fygeditores.com